

МІНІСТЕРСТВО ОСВІТИ І НАУКИ УКРАЇНИ
ДЗ „ЛУГАНСЬКИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ УНІВЕРСИТЕТ ІМЕНІ
ТАРАСА ШЕВЧЕНКА”
Факультет іноземних мов
Кафедра східних мов

Ю.В.Малахова

Збірник текстів для читання та перекладу новин для здобувачів
освіти 3 курсу першого (бакалаврського) рівня спеціальності 035
Філологія освітньо-професійної програми «Мова і література
(японська, англійська)»

Полтава – 2023

УДК: 80:81'25[811.521+811.111](082)

РЕЦЕНЗЕНТИ:

Комісаров Константин – кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри японської мови і перекладу Факультету східних мов Київського університету імені Бориса Грінченка

Асадчих Оксана – доктор педагогічних наук, професор, професор кафедри мов і літератур Далекого Сходу та Південно-Східної Азії Навчально-наукового інституту філології КНУ імені Тараса Шевченка

Малахова Ю.В.

Збірка текстів для читання та перекладу новин для здобувачів освіти 3 курсу першого (бакалаврського) рівня спеціальності 035 Філологія освітньо-професійної програми «Філологія. Мова і література (японська, англійська)» – 1-е видання / Малахова Юлія Володимирівна; Держ. закл. „Луганський національний університет імені Тараса Шевченка”. – Полтава : Вид-во ДЗ „ЛНУ імені Тараса Шевченка”, 2023. – 47 с.

Збірка текстів для читання та перекладу новин для здобувачів освіти 3 курсу першого (бакалаврського) рівня складається з передмови, текстів та лексичного матеріалу за тематикою, передбаченою навчальним планом, та списку використаної літератури. У збірці запропоновано новини японською мовою, що передбачають опрацювання текстів як аудиторно, так і самостійно.

Збірку рекомендовано для здобувачів вищої освіти освітньо-професійних програм «Філологія. Мова і література (японська, англійська)».

Рекомендовано до друку Вченою радою
ДЗ „Луганський національний університет
імені Тараса Шевченка”
(протокол № 12 від 23 червня 2023 року)

© Малахова Ю.В., 2023

© ДЗ „ЛНУ імені Тараса Шевченка”, 2023

ПОПЕРЕДНІ ЗАУВАЖЕННЯ

Актуальність читання новин на заняттях з іноземної мови дає здобувачам освіти змогу не тільки працювати з «живою» мовою, новою та сучасною лексикою, а й отримувати супутні знання, які формують соціокультурну компетентність майбутнього філолога-перекладача.

Збірка текстів для читання та перекладу новин для здобувачів освіти 3 курсу першого (бакалаврського) рівня спеціальності 035 Філологія освітньо-професійної програми «Мова і література (японська, англійська)» укладений для використання у навчальному процесі з метою допомогти здобувачам освіти засвоїти лексичний матеріал та поглибити знання з японської мови, а також збагатити лексичний запас.

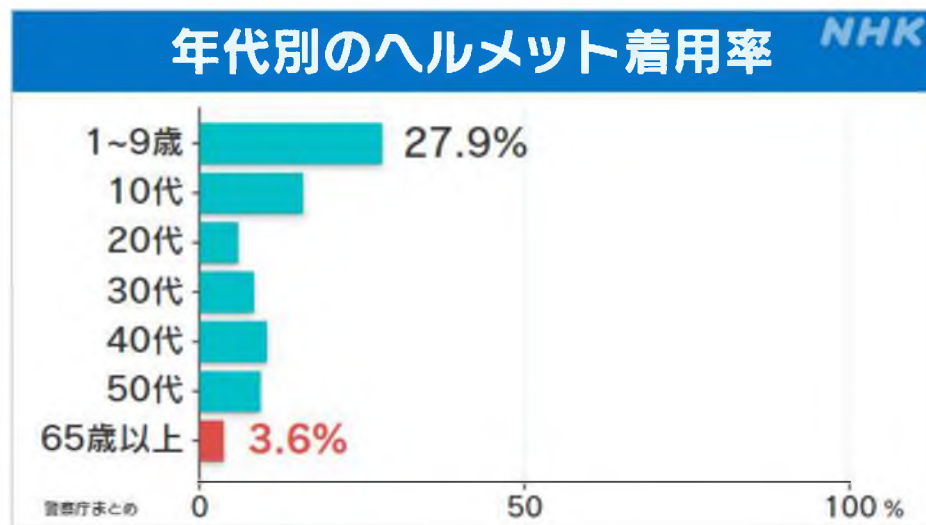
Матеріал, що міститься у збірці, передбачає розвиток навичок перекладу, а також забезпечує підготовку здобувачів освіти до самостійного читання, розуміння та перекладу оригінальної літератури японською мовою. Збірка призначена для аудиторної та самостійної роботи. До кожного тексту подано нову лексику, яку здобувачі мають опрацювати та вивчити. Тексти збірки добирались з японських сайтів новин.

4月から「自転車でも安全のためにヘルメットをかぶって」

4月1日から法律が変わって、自転車に乗る人はみんなヘルメットをできるだけかぶることになりました。

東京の港区の店では、黒色のシンプルなヘルメットが特によく売られています。

警察庁によると、去年339人が自転車に乗っていたときの事故で亡くなりました。この中の179人は、頭にけがをして亡くなりました。亡くなった人とけがをした人は6万8140人でした。約88%の人がヘルメットをかぶっていませんでした。



ヘルメットをかぶっている割合がいちばん高いのは、1歳から9歳までの子どもで、27.9%です。次は10歳から19歳の人で、15.8%です。20歳以上の人の割合は5%から10%ぐらいで、低くなっています。特に65歳以上のお年寄りは、3.6%だけです。

警察庁は、ヘルメットをかぶる人を増やして、事故で亡くなる人やけがをする人を少なくしたいと言っています。

Джерело:

[<https://www3.nhk.or.jp/news/easy/k10014024651000/k10014024651000.html>]

単語リスト

ほうりつ か 法律が変わ	закон змінився
じてんしゃ 自転車	велосипед
ヘルメットをかぶる	одягати шолом
けいさつちょう 警察庁	національне агентство поліції
きょねん 去年	минулий рік
じこ 事故	нешасний випадок
あたま 頭にけが	травма голови
な 亡くなり	померати
わりあい 割合	співвідношення
さい 歳	...років
としよ お年寄り	пожила людина
ふ 増やす	легко збільшити
すく 少なく	не так вже й сильно

回転ずしの店「料理に使った油から飛行機の燃料を作る」

飛行機ひこうきの燃料ねんりょうの「SAF」は、料理りょうりに使つかったあとの油あぶらなどから作つくります。石油せきゆなどの燃料ねんりょうとくらべて、飛行機ひこうきがだす

二酸化炭素にさんかたんそを80%ぐらい少すくなくできると言いわれています。

回転ずしかいてんのスシローかいしゃの会社みせは、店てんで天ぷらつかなどに使あぶらった油からSAFを作つくることにしました。会社かいしゃは680の店みせから油あぶらを集めあつめます。そして、別べつの会社かいしゃと協きょうりょく力して、大阪府おおさかふの工場こうじょうで1年ねんに75万まんLぐらいのSAFを作つくる予定よていです。作つくったSAFは日本にっぽんの航空会社こうくうがいしゃに使つかってもらおうと考かんがえています。

会社かいしゃは「店みせでは魚さかなの料理りょうりを出だしているので、地球ちきゅうの気候きこうが変かわることは大おおきな問題もんだいです。使つかった油あぶらを役やくに立たてたいです」と話はなしました。

国くには、2030年ねんまでに日本にっぽんの航空会社こうくうがいしゃが使つかう燃料ねんりょうの10%をSAFにしたいと考かんがえています。

単語リスト	
回転ずし <small>かいてん</small>	ресторан суши
料理 <small>りょうり</small> に使 <small>つか</small> う	готувати їжу
油 <small>あぶら</small>	масло
飛行機 <small>ひこうき</small>	літак
燃料 <small>ねんりょう</small> を作 <small>つく</small> る石油 <small>せきゆ</small>	масло, з якого виготовляють паливо
比べる <small>くら</small>	орівнювати
二酸化炭素 <small>にさんかたんそ</small>	вуглекислий газ
天ぷら <small>てん</small>	тенпура

かいしゃ 会社	компанія
あつ 集める	збирати
きょうりょく 協力する	співпрацювати
こうじょう 工場	фабрика
よてい 予定	припущення
こうくう 航空	аэропорт
ちきゅう きこう 地球の気候	климат на Землі
やく た 役に立て	бути корисним

Джерело:

[<https://www3.nhk.or.jp/news/easy/k10014024651000/k10014024651000.html>]

れんきゅう にっぽん なか りょこう ひと ねんまえ おな
連休に日本の中で旅行する人 4年前と同じぐらいになりそ
う

りょこうがいしゃ の JTB は、 がつお がつはじ れんきゅう りょこう
旅行会社の JTB は、4月終わりから5月始めの連休に旅行する
ひと
人がどのくらいいるか調べました。それによると、4月25日から
がついつか にっぽん なか ばくいじょう りょこう ひと まん
5月5日までに、日本の中で1泊以上の旅行をする人は2450万
にん
人になりそうです。

これは きょねん おな ばい しんがた
これは去年の同じときの1.5倍ぐらいで、新型コロナウイルスが
ひろ まえ ねん おな もど
広がる前の2019年と同じぐらいまで戻りそうです。

このうち やく にん き ばく りょこう 39% はく りょこう 33%
でした。

がいこく りょこう ひと まんにん ねん
 外国へ旅行する人は20万人で、2019年の20%ぐらいになりそう
 です。ハワイと韓国に行く人が多いようです。

りょこうがいしゃ もの ねだん たか
 旅行会社は「物の値段が高くなっているなどの理由で、今年の
 れんきゅう にっぽん なか ちか
 連休は日本の中では近いところに旅行する人が多いよう
 です」と話しています。

Джерело:

[<https://www3.nhk.or.jp/news/easy/k10014031261000/k10014031261000.html>]]

単語リスト	
れんきゅう 連休	ряд свят підряд
りょこう 旅行	поїзд
おな 同じ	однаковий
しら 調べる	рослідувати, досліджувати
ばくいじょう 1泊以上	залишайтеся більше однієї ночі
ばい 倍	вдвічі
しんがた 新型コロナウイルス	новий коронавірус
ひろ 広がる	розповсюджуватися
がいこく 外国	з-за кордону
かんこく 韓国	Південна Корея
ねだん 値段	ціна
りゆう 理由	причина

ちか
近い

БЛИЗЬКО

あたらの
新しいペットボトル 飲んだあと小さくたたむことができる
の 飲み物の かいしゃが、小さくたたみやすい 2L のペットボトルをつく
りました。今月からこのペットボトルに入れた水を売り始めま
す。

ペットボトルは、真ん中を手で押すと潰れやすい形にしまし
た。飲んだあと、ペットボトルにある線などのおりに折る
と、6分の1ぐらいに小さくたたむことができます。たたむ前
の形には戻らないようになっています。

会社は、新しいペットボトルは小さくなるため、家庭でごみ
を入れるプラスチックの袋が少なくなると言っています。そ
して、ペットボトルを集める車が一度にたくさん運ぶことが
できるため、車が出す二酸化炭素も少なくなると言っていま
す。

別の会社も、去年12月から 540ml のペットボトルを簡単に潰
すことができる形に変えました。

Джерело:

[<https://www3.nhk.or.jp/news/easy/k10014029601000/k10014029601000.html>]

単語リスト	
の飲み物	напої
ペットボトル	пластиковая пляшка
う売り始めます	почати продавати
ま真ん中	посередині
て手で押す	натиснути рукою
つぶ潰れる	розбиватися, ломатися
たたむ	складати
かたち形	форма
もど戻る	повертатися назад
はこ運ぶ	переносити
プラスチックの袋	пластиковий пакет
にさんかたんそ二酸化炭素	углецевий диоксид
かんたんつぶ簡単に潰す	просто розбити

らいねん がつ くに しょうがくきん がくせい ふ
来年4月から国の奨学金をもらう学生が増える

くに しゅうにゅう すく かてい こ だいがく べんきょう
 国は、収入が少ない家庭の子どもが大学などで勉強できる
 ように、しょうがくきん だ いま ねん しゅうにゅう まんえん
 ように、奨学金を出しています。今は1年の収入が380万円
 までのかてい だ
 までの家庭に出しています。

らいねん がつ こ にんいじょう ばあい まんえん
 来年4月からは、子どもが3人以上いる場合、600万円までの
 かてい だ き あたら しょうがくきん
 家庭に出すことが決まりました。新しく奨学金をもらうこと

ができるようになる^{がくせい}学生の^{しょうがくきん}奨学金は、いちばん^{おお}多い^{ばあい}場合の^{しょうがくきん}奨学金の25%です。

私立大学で^{じゅぎょうりょう}授業料が高い^{たか}理学、^{りがく}工学、^{こうがく}農学部などで^{べんきょう}勉強する^{がくせい}学生には、^こ子どもが^{にん}3人より^{すく}少ない^{かてい}家庭でも、^{しゅうにゅう}収入が600万円以下の^か場合は^{かね}お金を^だ出します。ほかの^{がくぶ}学部と^{じゅぎょうりょう}授業料が^{おな}同じぐらいになるようにします。

文部科学省は、^{らいねん}来年4月からは^{しょうがくきん}奨学金を^{がくせい}もらう^{まんにん}学生が20万人^ふぐらい^{かんが}増えると^{かんが}考えています。

Джерело:

[<https://www3.nhk.or.jp/news/easy/k10014028881000/k10014028881000.html>]

単語リスト	
^{らいねん} 来年	наступного року
^{しょうがくきん} 奨学金	стипендія
^ふ 増える	збільшуватися
^{しゅうにゅう} 収入	дохід
^{かてい} 家庭	родина
^{べんきょう} 勉強する	вивчати
^{きまる} 決まる	вирішувати
^{おお} 多い ^{ばあい} 場合	багато випадків
^{しりつだいがく} 私立大学	приватний університет

「となりのトトロ」は1988^{ねん}年の映画^{えいが}で、とても人気^{にんき}があります。
 映画^{えいが}の曲^{きょく}を作^{つく}った久石^{ひさいし}譲^{じょう}さんが、監督^{かんとく}の宮崎^{みやざき}駿^{はやお}さんに相談^{そうだん}
 して、劇^{げき}ができました。

Джерело:

[<https://www3.nhk.or.jp/news/easy/k10014027731000/k10014027731000.html>]

単語リスト しょう 賞 えいが 映画 あね 姉 いもうと 妹 しぜん 自然 ふしぎ 不思議な ともだち 友達 げきだん 劇団 もっと 最も はっぴょう 発表 いしょう 「衣装デザイン賞」 きやくほん 脚本 いっしょうけんめい 一生懸命 きょうりょく 協力する	нагорода фільм старша сестра молодша сестра природа дивний друзі трупа найбільше публікація "Премія за дизайн костюмів" сценарій наполегливо співпрацювати (разом)
---	---

にんき 人気がある	бути популярним
かんとく 監督	режесер

あた　　かいしゃ　　はじめ　　ひと　　そだ　　こうせん　　にん　　にゅうがく
新しい会社を始める人を育てる高専ができた 44人が入学

とくしまけんかみやまちょう　　あた　　こうとうせんもんがっこう　　かみやま　　こうせん
 徳島県神山町に新しい高等専門学校「神山まるごと高専」
 ことができました。2日、初めて入学する学生44人の入学式があ
 りました。式では学校の理事長が、挑戦を続けることが大切
 だと話しました。

にゅうがく　　がくせい　　ひとり　　しぜん　　たいせつ　　つく
 入学した学生は1人ずつ、「自然を大切にしてエネルギーを作
 りたい」とか、「病気などでずっと寝たままの人の未来を変えた
 い」などと目標を話しました。

かみやま　　こうせん　　あた　　かいしゃ　　しごと　　はじめ　　ひと　　そだ
 「神山まるごと高専」は、新しい会社や仕事を始める人を育
 てることを目標にしています。ソニーグループやソフトバンク
 などから約100億円を集めて、授業を無料にします。学生は
 りょう　　せいかつ　　ねんべんきょう　　がっこう　　かいしゃ　　けいえい
 寮で生活をしながら5年勉強します。学校は、会社を運営し
 ている人などに話を聞く授業も行います。そして、卒業し
 た学生の40%に新しい会社や仕事を始めてほしいと考えてい
 ます。

Джерело:

[<https://www3.nhk.or.jp/news/easy/k10014027731000/k10014027731000.html>]

単語リスト	
あたらし 新しい	новий
かいしゃ 会社	фірма
はじめ 始める	почати
そだ 育てる	виховувати
こうせん 高専	вище спеціальне училище
にゅうがく 入学	вступати до учбового закладу
とくしまけんかみやまちょう 徳島県神山町	префектура Токусіма місто Каміяма
こうとうせんもんがっこう 高等専門学校	скорочено ^{こうせん} 高専 вище спеціальне училище
しき 式	церемонія
ちょうせん 挑戦	прийняти виклик
つづ 続ける	продовжувати
たいせつ 大切	важливий
しぜん 自然	природа
びょうき 病氣な	хворий
みらい 未来	майбутнє
もくひょう 目標	ціль
おく 億	мільярд
むりょう 無料	безкоштовно
けいえい 経営	управління
じゅぎょう 授業	заняття

そつぎょう 卒業する	закінчити навчання
---------------	--------------------

ちゅうごく く ひと いつか しんがた けんさ しょうめい
**中国から来る人 5日から新型コロナの検査の証明がいら
 ない**

せいふ きょねん がつ ちゅうごく にっぽん はい ひと しゅっぱつ まえ
 政府は去年12月から、中国から日本に入る人に、出発する前
 に新型コロナウイルスの検査をして、うつっていない証明を出
 すように言っていました。

がついつか かいちゅうしゃ しょうめい ばあい
 4月5日からは、ワクチンを3回注射した証明がある場合、
 けんさ しょうめい だ
 検査の証明を出さなくていいことになりました。しかし、
 ちゅうごく しゅっぱつ ひこうき の いちぶ ひと おこな
 中国を出発する飛行機に乗っていた一部の人に行っている
 けんさ つづ
 PCR検査は続けます。

しんがた がつようか ほうりつ き びょうき
 新型コロナウィルスは5月8日から、法律で決まっている病気
 のレベルが変わります。政府はそのあともウィルスが広がらな
 いように気をつける必要があるため、日本に入るときに高い
 ねつ ひつよう にっぽん はい たか
 熱やせきがある人にはPCR検査などをするといい言っています。

Джерело:

[<https://www3.nhk.or.jp/news/easy/k10014027941000/k10014027941000.html>]

単語リスト ちゅうごく 中国	Китай
----------------------	-------

しんがた 新型コロナ	Коронавирус
けんさ しょうめい 検査の証明	підтвердження перевірки
せいふ 政府	уряд
きょねん 去年	торік
はい 入る	входити
しゅっぱつ 出発する	відправлення
ワクチンを3回注射 かいちゅうしゃ	вакцинуватися 3 рази
ばあい 場合	випадок
ひこうき の 飛行機に乗る	летіти на літаку
けんさ つづ PCR検査は続ける	ПЦР-тестування продовжується
ほうりつ き 法律で決まる	встановити на законодавчому рівні
びょうき の レベルが かわる か	рівень захворювання змінився
ウイルスが 広がる ひろ	розповсюдження вакцинації
ひつよう 必要	необхідно
たか ねつ 高い熱	висока температура
せきがある	є місця

がつ へいぎん きおん おお ばしょ いま たか
3月の平均の気温 多くの場所で今まででいちばん高かった
 きしょうちょう がつ みなみ あたた くうき なが
 気象庁によると、3月は南から暖かい空気が流れてきたた
 め、気温がとても高くなりました。22日には北海道札幌市で
 19.1℃、いわてけん もりおかし あ
 19.1℃、岩手県盛岡市で 21.5℃まで上がりました。

じゅうよっかには、とうきょうでいつものとしよりこのかはや、さくらが咲きました。

3月の平均の気温をいつもの年と比べると、札幌市と仙台市は3.8℃高くなりました。東京の中心と名古屋市は3.5℃、大阪市は3.1℃、福岡市は2.8℃高くなりました。日本の多くの場所で、3月の平均の気温が今まででいちばん高くなりました。

気象庁は、4月から6月ごろは北海道や東北などで気温が高くなりそうだと言っています。このため、雪がたくさん積もっている場所では、雪崩などに気をつけるように言っています。

Джерело:

[<https://www3.nhk.or.jp/news/easy/k10014027731000/k10014027731000.html>]

単語リスト	
へいきん 平均	середній
きおん 気温	температура
おお ばしよ 多くの場所	в багатьох місцях
きしょうちよう 気象庁によると	За даними Японського метеорологічного агентства
みなみ 南	південь
あたた 暖かい	теплый

くうき 空気	температура повітря
なが 流れ	течія
きおん 気温	температура повисилася
ほっかいどう 北海道	о-в Хоккайдо
さっぽろし 札幌市	місто Саппоро
いわてけん 岩手県	префектура Івате
もりおかし 盛岡市	місто Моріюка
くら 比べる	порівнювати
とうきょう 東京	Токіо
ちゅうしん 中心	центр
なごやし 名古屋市	місто Нагоя
おおさかし 大阪市	місто Осака
ふくおかし 福岡市	місто Фукуока
なだれ 雪崩	лавина
ゆき 雪	скопилось багато снігу.
雪がたくさん積もる	

にほんこうくう にゅうしゃしき ひさ ぜんぶ しごと あたら しゃいん
日本航空で入社式 久しぶりに全部の仕事の新しい社員が

しゅっせき
出席

にほんこうくう きょねん しんがた もんだい
 日本航空ではおととしと去年、新型コロナウイルスの問題で、
 あたら かいしゃ はい しゃいん しごと
 新しく会社に入る社員はパイロットなどの仕事だけでした。し
 かし、ひこうきのひと ふ ことし ぜんぶ しごと
 かし、飛行機に乗る人がまた増えてきたため、今年全部の仕事
 あたら しゃいん はい
 で新しい社員が入りました。

3日、新しい社員を迎える入社式が羽田空港でありました。

去年の6倍以上の約2000人が出席しました。

式では、新しい社員が、紙で作った飛行機を飛ばしました。紙

の飛行機には、先輩からのメッセージが書いてあります。

飛行機の中でサービスなどをする客室乗務員になった社員の

1人は、今までほかの会社で働きながら、会社の試験を待つて

いました。この社員は「今は感謝の気持ちでいっぱいです。明

るくて親しみがある客室乗務員になりたいです」と話しまし

た。

Джерело:

[<https://www3.nhk.or.jp/news/easy/k10014027801000/k10014027801000.html>]

単語リスト	
こうくう 航空	аеропорт
きょねん 去年	торік
しんがた 新型 新型コロナウイルス	Коронавірус
しごと 仕事	робота
ひこうき 飛行機	літак
ぜんぶ 全部	всі, повністю
しゃいん 社員	працівник
はねだくうこう 羽田空港	аеропорт Ханеда

しゅっせき 出席	бути присутнім
せんばい 先輩	старший
きゃくしつじょうむいん 客室乗務員	бортпровідник
はたら 働く	працювати
しけん 試験	тест, іспит
かんしゃ 感謝	подяка
きもち 気持ち	почуття, настрої

あた　　かていちょう
新しく「こども家庭庁」ができた

がつみつか　あた　かていちょう　しごと　はじ　しき
4月3日、新しくできた「こども家庭庁」で仕事を始める式
がありました。

きしだそうりだいじん　こ　なに
岸田総理大臣は「子どもたちのために、何がいちばんいいのか
をいつも　かんが　えなければなりません。子どもたちに意見（いけん）を聞（き）い
て、仕事（しごと）をすることが大切（たいせつ）です」と話（はな）しました。

しき　こ　わか　ひと　にん　しゅっせき　にん
式（しき）には、子どもや若い人（わかひと）6人も出席（しゅっせき）しました。6人（にん）はこども
家庭庁（かていちょう）の看板（かんばん）に使う字（じ）を書（か）きました。

かていちょう　はたら　ひと　にん　かね
こども家庭庁（かていちょう）で働く人（はたらひと）は400人（にん）ぐらいです。いじめやお金（かね）のこ
となどで困（こま）っている子どもや、妊娠（にんしん）した女性（じよせい）や家族（かぞく）を助（たす）ける
仕事（しごと）をします。

とうきょう　はらじゅう　かあ　き　しょうがく　ねんせい　おとこ　こ
東京（とうきょう）の原宿（はらじゅう）にお母（かあ）さんと来（き）ていた小学（しょうがく）6年生（ねんせい）の男（おとこ）の子（こ）は
「こども家庭庁（かていちょう）ができたのは知（し）りませんでした。子ども（こ）の意見（いけん）

を聞いてほしいとおもっていたので、うれしいです」と話していました。

Джерело:

[<https://www3.nhk.or.jp/news/easy/k10014027641000/k10014027641000.html>]

単語リスト	
かていちょう 家庭庁	родинне агенство
あたら 新しい	новый
しごと 仕事	робота, справа
そうりだいじん 総理大臣	прем'єр-міністр
いけん 意見	думка
き 聞く	слухати
たいせつ 大切	важливо
わか 若い	молодий
しゅつせき 出席	бути присутнім
かんばん 看板	вивіска
はたら 働く	працювати
いじめ	знуцання
にんしん じょせい 妊娠した女性	вагітна жінка
たす 助ける	допомогати
とうきょう はらじゅく 東京の原宿	р-н Харадзюку в Токіо

うみ もっと ふか ところ およ さかな えいぞう と

海の最も深い所で泳ぐ魚 映像を撮ることができた

とうきょうかいようだいがく にし 西オーストラリア大学^{だいがく}のアラン・ジェイミ
ソン^{きょうじゆ}教授などのグループは去年8月、伊豆・小笠原海溝^{おがさわらかいこう}の海の
そこ^{ちか}底の近く^{しら}を調べました。

そして、深さ^{ふか} 8336m の所^{ところ}で泳いでいる魚^{およ}の映像^{さかな えいぞう}を撮りまし
た。この魚^{さかな}は、30cm ぐらいの大きさ^{おお}で白っぽい色^{しろ}をしている
「スネイルフィッシュ」の仲間^{なかま}のようです。魚^{さかな}のひれは少し透^{すこ}
き通^すっていて、柔らかいゼラチン^{やわ}のような物質^{ぶつしつ}で包^{つつ}まれている
ようです。

グループは、今^{いま}までの最も^{もっと}深い所^{ところ}より 158m 深い所^{ところ}にいた魚^{さかな}
の映像^{えいぞう}だと言^いっています。海の深い所^{うみ ふか ところ}は水の圧力^{みず あつりよく}が強^{つよ}いた
め、魚^{さかな}が生^いきているのは深さ^{ふか} 8400m ぐらいまでだと考^{かんが}えられて
います。

とうきょうかいようだいがく せんもんか 東京海洋大学の専門家は「とても深い所^{ふか ところ}で魚^{さかな}がどうやって
生^いきているのか調^{しら}べる材^{ざいりょう}料^{はな}になります」と話^{はな}しています。

Джерело:

[<https://www3.nhk.or.jp/news/easy/k10014027071000/k10014027071000.html>]

単語リスト	
-------	--

うみ 海	море
もっと 最も	самий
ふか ところ 深い 所	глубоке місце
およ 泳ぐ	плавати
さかな 魚	риба
えいぞう と 映像を撮る	сфотографувати
とうきょうかいようだいがく 東京海洋大学	Токийський університет морських наук і технологій
きょうじゅ 教授	професор
きょねん 去年	торік
いず おがさわらかいこう 伊豆・小笠原海溝	морська впадина Ідзу-Огасавара
しらべる 調べる	досліджувати
なかま 仲間	друг, група друзів
さかな 魚のひれ	плавник
すとおる 透き通る	бути прозорим
ぶっしつ 物質	речовина
あつりょく 圧力	тиск
せんもんか 専門家	фахівець
ざいりょう 材料	матеріал

さい さい けいやく そうだん ふ
18歳と 19歳 契約について相談が増えている

ほうりつ きょねん がつ さいいじょう せいじん ねん す
法律で去年4月から18歳以上が成人になって、1年が過ぎまし
た。せいじん おや きよか けいやく
た。成人になると、親の許可がなくても契約ができるよう
になります。

こくみんせいかつ きょねん がつ ことし がつ にち
国民生活センターによると、去年4月から今年3月29日
まで
に、18さいと19さいの人の契約について9060の相談がありまし
た。まえとしよりいじょうふ
た。前の年より1200以上増えています。

うで あし け すく だつもう そうだん
腕や足などの毛を少なくする「脱毛エステ」についての相談
がいちばんおお多くなっています。このなかには「契約をやめたいが
でんわ つながらない」とか「無料でやってみたあと、ねだん たか
電話がつながらない」とか「無料でやってみたあと、値段が高
いプランがいいと言われて契約してしまった」という相談があ
りました。

こくみんせいかつ こま しょうひせいかつ
国民生活センターは、困ったことがあるときは消費生活セン
ターに相談したり、かぞく ともだち かんが
ターに相談したり、家族や友達とどうしたらいいか考えたり
するように言っています。

Джерело:

[<https://www3.nhk.or.jp/news/easy/k10014026111000/k10014026111000.html>]

単語リスト	
けいやく 契約	угода, договір
そудан 相談	порада
ふ 増える	збільшуватися

ほうりつ 法律	закон
きょねん 去年	торік
さいいじょう 18歳以上	старше18 років
せいじん 成人	дорослий
す 過ぎる	вказує на чреzmірность дії
おや 親	батьки
きょか 許可	дозвіл
こくみんせいかつ 国民生活	людське життя
うで 腕	рука
あし 足	нога
け すく 毛を少なくする	зменшення волосся
だつもう 脱毛エステ	салон по видаленню волосся
でんわ 電話	телефон
むりょう 無料	безкоштовно
たか 高い	високий
こま 困る	бути в скрутному становищу
しょうひせいかつ 消費生活センター	центр по роботі зі споживачами

おんがくか さかもとりゅういち な

音楽家の坂本龍一さんが亡くなる

せかい ゆうめい おんがくか さかもとりゅういち がつ にち な
世界で有名な音楽家の坂本龍一さんが、3月28日に亡くなり

ました。71歳でした。

坂本さんは、小さいときからピアノと作曲を勉強して、
 東京芸術大学の大学院を卒業しました。1978年に「YMO」
 というグループで、シンセサイザーやコンピューターを使った
 新しい音楽をつくりました。

1983年には俳優で映画「戦場のメリークリスマス」に出て、
 映画の音楽もつくりました。1988年に映画「ラストエンペラ
 ー」の音楽で、アメリカのアカデミー賞などたくさんの賞
 をもらいました。

坂本さんは、東日本大震災で被害を受けた人たちを音楽で
 応援していました。そして、原子力発電所や核兵器に反対す
 る活動もしていました。

坂本さんは、2014年にがんが見つかったから、治療をしながら
 音楽を続けていました。

Джерело:

[<https://www3.nhk.or.jp/news/easy/k10014027241000/k10014027241000.html>]

単語リスト おんがくか 音楽家 な 亡くなる せかいゆうめい 世界有名な さつきょく 作曲	музикант помрати всесвітньо відомий музична композиція
---	---

べんきょう 勉強する	навчатися
とうきょうげいじゆつだいがく 東京芸術大学	Токійський університет мистецтв
そつぎょう 卒業	закінчити
はいゆう 俳優	актор
えいが 映画	фільм
せんじょう 戦場のメリークリスマス	щасливого різдва на полі бою
しょう 賞	нагорода
ひがしにほんだいしんさい 東日本大震災	великий землетрус у східній японії
ひがい 被害	збитки
おうえんげんしりょくはつでんしょ 応援原子力発電所	допоміжна атомна електростанція
かくへいき 核兵器	ядерна зброя
はんたい 反対する	бути проти, заперечувати
かつどう 活動	діяльність
ちりょう 治療	лікування

ふくしまけんみはるまち たきざくら いま はや まんかい
福島県三春町の「滝桜」 今まででいちばん早く満開になっ

た

ふくしまけんみはるまち ねんいじょうまえ い さくら き
福島県三春町に 1000年以上前からあると言われる桜の木は、
くに てんねんきねんぶつ さくら
国の天然記念物になっています。ベニシダレザクラという桜
で、たか さが 13m あります。はな さ たき のように見えるため
たきざくら よ
「滝桜」と呼ばれています。

今年^{ことし}は3月^{がつ}が暖^{あたた}かくて、3月27日^{がつ にち}に滝桜^{たきざくら}が咲^さき始^{はじ}めました。

花^{はな}がたくさん咲^さいて、4月1日^{がつついち}に今^{いま}まででいちばん早^{はや}く満開^{まんかい}になりました。

1日^{ついち}には大勢^{おおぜい}の人^{ひと}が来^きて、滝桜^{たきざくら}の周^{まわ}りをゆっくり歩^{ある}いたり写^{しゃ}真^{しん}を撮^とったりしていました。新^{しん}型^{がた}コ^こロ^ろナ^なウ^うイ^いル^るス^すの問^{もん}題^{だい}で長^{なが}い間^{あいだ}、食^{しょく}事^じしながらお花^{はな}見^みができませんでした。今^{ことし}年^{ねん}からできるよ^ようにな^なって、た^たく^くさ^さん^んの^の人^{ひと}が楽^{たの}しん^{しん}でい^いま^まし^した。

ほ^ほか^かの^の県^{けん}から来^きた男^{だんせい}性^{せい}は「満開^{まんかい}の桜^{さくら}を^を見^みる^るこ^こと^とが^がで^でき^きる^ると思^{おも}っ^って^てい^いな^なか^かつ^つた^たので、び^びっ^っくり^りし^しま^まし^した。と^とて^ても立^りっ^っぱ^ぱな桜^{さくら}ですご^ごい^いです」と話^{はな}して^{して}い^いま^まし^した。

Джерело:

[<https://www3.nhk.or.jp/news/easy/k10014026551000/k10014026551000.html>]

単語リスト ふくしまけんみはるまち 福島県三春町 まんかい 満開 ねんいじょうまえ 1000年以上前 さくら 桜 てんねんきねんぶつ 天然記念物 たき 滝 はじ 始める	місто Міхару, префектура Фукусіма повністю розквітнути більше 1000 років тому назад сакура пам'ятник природи такі почати
--	--

おおぜい 大勢	огромний
まわ 周り	навколо
ある 歩く	йти пішки
しゃしん と 写真を撮る	зробити фото
しんがた 新型コロナウイルス	коронавірус
もんだい 問題	проблема
なが あいだ 長い間	ДОВГО
しょくじ 食事	їжа
だんせい 男性	ЧОЛОВІК
りっぱ 立派な	прекрасний

でんき りょうぎん がつ えん えん さ
電気の料金 5月に400円から500円下がる

でんき かいしゃ がつ りょうぎん はっぴょう かいしゃ
電気の10の会社が、5月の料金を発表しました。どの会社
も、4月より400円から500円ぐらい安くなります。

へいきん かてい りょうぎん ちゅうぶでんりょく たか えん
平均の家庭の料金は、中部電力がいちばん高くて6945円で
す。東京電力は6809円、北海道電力は6781円、

おきなわでんりょく えん とうほくでんりょく えん ちゅうごくでんりょく
沖縄電力は6494円、東北電力は6212円、中国電力は
6053円、四国電力は5562円、九州電力は5254円、

かんさいでんりょく えん やす ほくりくでんりょく えん
関西電力は5236円です。いちばん安い北陸電力は、4590円
です。

でんき かいしゃ たいよう ひかり かぜ ちから でんき か
電気の会社は、太陽の光や風の方でつくった電気を買ってい
ます。この電気を買うために、電気を利用する人が「再エネ

「^{ふかきん}賦課金」を^{はら}払っています。5月から「^{さい}再^{ふかきん}エネ賦課金」が^さ下がるため、^{かてい}家庭などが^{はら}払う^{でんき}電気の^{りょうきん}料金も^{やす}安くなります。しかし、7つの^{かいしゃ}会社はこれから^{りょうきん}料金を^あ上げたいと^{くに}国に^い言っています。このため、^{なつ}夏ごろにまた^{りょうきん}料金が^あ上がるかもしれません。

Джерело:

[<https://www3.nhk.or.jp/news/easy/k10014024551000/k10014024551000.html>]

<p>単語リスト</p> <p>^{でんき} 電気</p> <p>^{かいしゃ} 会社</p> <p>^{りょうきん} 料金</p> <p>^{はっぴょう} 発表</p> <p>^{へいきん} 平均</p> <p>^{かてい} 家庭</p> <p>^{ちゅうぶでんりょく} 中部電力</p> <p>^{たいよう ひかり} 太陽の光</p> <p>^{かぜ ちから} 風力</p> <p>^{りょう} 利用</p> <p>^{さい ふかきん} 再エネ賦課金</p> <p>^{はら} 払う</p>	<p>електрика</p> <p>фірма</p> <p>плата, ціна за послугу</p> <p>публікація, презентація</p> <p>середній</p> <p>родина, домашнє господарство</p> <p>Чібу electric power co., inc.</p> <p>сонячне світло</p> <p>сила вітру</p> <p>використання</p> <p>повторний збір за електроенергію</p> <p>сплачувати</p>
---	---

ふくいけん てつどう きょうりゅうれっしゃ なつ うんてん
福井県 えちぜん鉄道 「恐竜列車」が夏から運転

ことし なつ ふくいけんりつきょうりゅうはくぶつかん あたら
今年の夏に、福井県立恐竜博物館が新しくなります。これ
と一緒^{いっしょ}に、福井県^{ふくいけん}の「えちぜん鉄道^{てつどう}」で、恐竜^{きょうりゅう}の絵^えをかいた
「恐竜列車^{きょうりゅうれっしゃ}」が走る^{はし}ことになりました。

でんしゃ りょう りょうめ たいりく りょうめ
電車は2両^{りょう}で、1両目^{りょうめ}にアメリカ大陸^{たいりく}の、2両目^{りょうめ}にアジアの
恐竜^{きょうりゅう}が本当^{ほんとう}に動^{うご}いているように元氣^{げんき}にかいてあります。全部^{ぜんぶ}
で71種類^{しゅるい}の恐竜^{きょうりゅう}で、フクイラプトルやフクイサウルスなど、
福井県^{ふくいけん}で化石^{かせき}が見つかった5種類^{しゅるい}の恐竜^{きょうりゅう}もいます。

でんしゃ なか きょうりゅう じだい しゃりょう かせき ほ
電車の中^{なか}も、恐竜^{きょうりゅう}がいた時代^{じだい}のような車両^{しゃりょう}と、化石^{かせき}を掘^ほ
ている場所^{ばしょ}のような車両^{しゃりょう}があります。そっくりにつくった
恐竜^{きょうりゅう}が置^おいてあったり、化石^{かせき}のレプリカ^{かざ}が飾^{かざ}ってあったりし
ます。

えちぜんてつどう きょうりゅうはくぶつかん い
えちぜん鉄道^{てつどう}は「恐竜博物館^{きょうりゅうはくぶつかん}に行く^いときは、ぜひ、この
電車^{でんしゃ}を利用してほしいです」と話^{はな}していました。

きょうりゅうれっしゃ ことし なつ うんてん はじ よてい
「恐竜列車^{きょうりゅうれっしゃ}」は今年^{ことし}の夏^{なつ}に運転^{うんてん}を始^{はじ}める予定^{よてい}です。

Джерело:

[<https://www3.nhk.or.jp/news/easy/k10014027241000/k10014027241000.html>]

単語リスト	
ふくいけん 福井県	Префектура Фукуї

に、31日オンラインで会議を開きました。そして、新しくイギリスの参加を認めることを決めました。

2018年に TPP が始まってから、11の国以外で参加するのはイギリスが初めてです。

イギリスが入ると、TPPに参加する国が生産した物やサービスを足した金額は全部で約15兆ドル、日本のお金で1980兆円ぐらいになりそうです。これは世界全体の15%ぐらいの割合です。

イギリスのスナク首相は「TPPに入ることは、農業や医療などイギリスの大事な産業や組織を守ることになります。動物の福祉や食品の安全も今までと同じように守ります」と言いました。

Джерело:

[<https://www3.nhk.or.jp/news/easy/k10014025131000/k10014025131000.html>]

単語リスト	
参加する	приймати участь
増える	збільшуватися
太平洋	тихий океан
貿易	торгівля
決める	прийняти рішення

しんせい 申請	подавати заявку
いっしょに 一緒に	разом
かいぎをひらく 会議を開く	проводити конференцію
みとめる 認める	помічати, бути визнаним
くにいがいで 国以外で	в інших країнах
きんがく 金額	сума
ちゆう 兆	трильйон
せかいぜんたい 世界全体	весь світ
わりあい 割合	співвідношення
しゅしょう 首相	прем'єр-міністр
のうぎょう 農業	сільське господарство
いりょう 医療	лікування, медичне обслуговування
さんぎょう 産業	промисловість
そしきをまもる 組織を守る	захищати організацію
どうぶつ 動物	тварина
ふくし 福祉	добробут

「週に1日8000歩あるくと心臓の病気で亡くなる危険が低い」

京都大学などのグループは、アメリカの20歳以上の約3000人について10年間のデータを調べました。そして1日に歩いた歩数と亡くなる危険の関係を研究しました。

それによると、8000歩以上歩いた日が1週間に1日か2日の人は、歩いた日がゼロの人より心臓の病気などで亡くなる危険が8.1%低くなりました。1週間に3日以上歩いた場合、危険は8.4%低くなって、大きな差はありませんでした。

グループは、歩く習慣がある人は健康に気をつけているため危険が低くなった可能性もあるが、歩くことは健康にいいと言っています。

グループの人は「仕事などがあって毎日たくさん歩くことができない人も、週に1日か2日でもいいので歩くことを習慣にしてほしいです」と話しています。

Джерело:

[<https://www3.nhk.or.jp/news/easy/k10014023731000/k10014023731000.html>]

単語リスト	
しんぞう 心臓の	серце
いじょう 以上	більше ніж
きけん 危険	опасність
きょうとだいがく 京都大学な	Київський університет
けんきゅう 研究	дослідження
あらい 歩い	йти пішки
びょうき 病気	хворий

差	різниця, відмінність
1週間	протягом одного тиждня
亡くなる	вмирати
習慣	традиція
健康	здоров'я
気をつける	будьти обережним
可能性	можливість
仕事	робота, справа

読書感想文「AIが作った文章はだめ」コンクールの規則を 変える

読書感想文は、本を読んで思ったことを書いた作文です。

小学校から高校までの子どもが書く感想文のコンクールは50年以上続いています。

最近、質問をすると、自動で文章を作って答えるAIを使う人が増えていきます。コンクールを行っている団体は、AIの悪い使い方をして感想文を書かないように、4月から規則を変えることにしました。

AIが作った文章をそのまま使って、書いた人がAIを使ったと認められた場合、その感想文は審査しません。自分が書いた文章をチェックするためにAIを使うことは、問題ありません。

専門家せんもんかは「文章ぶんしょうをみただけでは、AIを使つかったかどうかわかりません。自分じぶんで書いたか子どもこを疑うたがうことがないように、気きをつけなければなりません」と話はなしています。

Джерело:

[<https://www3.nhk.or.jp/news/easy/k10014023701000/k10014023701000.html>]

<p>単語リスト</p> <p>どくしょ 読書</p> <p>さくぶん 作文</p> <p>しょうがっこう 小学校</p> <p>こうこう 高校</p> <p>かんそうぶん 感想文</p> <p>じどう 自動で</p> <p>ふ 増える</p> <p>だんたい 団体</p> <p>わる 悪い</p> <p>つか かた 使い方</p> <p>きそく 規則</p> <p>みと 認める</p> <p>ばあい 場合</p> <p>しんさ 審査する</p>	<p>читання</p> <p>твір</p> <p>початкова школа</p> <p>старша школа</p> <p>враження</p> <p>автоматичний</p> <p>збільшення</p> <p>організація, колектив</p> <p>поганий</p> <p>засіб використання</p> <p>бачити, замічати, признавати,</p> <p>схвалювати</p> <p>випадок</p> <p>перевіряти, оцінювати</p>
---	--

うたが
疑 う

підозрювати, сумніватися

富士山が噴火したとき「避難が遅れる人をなくす」新しい
計画

富士山が噴火したとき、どのように避難するか、静岡県や

山梨県、神奈川県などが新しい計画を発表しました。

避難が必要な人は、3つの県に住んでいる約80万人です。噴火

の前、地震が増えた場合などは、気象庁が「噴火警戒レベ

ル」を上げます。レベルが上がったら、親戚の家やホテルなど

に避難します。

人口が多い所では、みんなが車で避難すると、道が混んで

避難が遅れる心配があります。このため、お年寄りなど以外

は、歩いて避難します。

富士山に登っている人は、気象庁が臨時の情報を出した

ら、「噴火警戒レベル」がいちばん低いレベル1でも、山を下

ります。

3つの県の市や町などは、これからもっと細かい避難の計画を

作ります。そして、住んでいる人に計画を知らせて、避難が

遅れる人をなくしたいと考えています。

Джерело:

[<https://www3.nhk.or.jp/news/easy/k10014023261000/k10014023>

[261000.html](https://www3.nhk.or.jp/news/easy/k10014023261000/k10014023261000.html)]

単語リスト	
ふじさん 富士山	гора Фудзі
ふんか 噴火する	виверження
ひなん 避難	евакуація
けいかく 計画	планування
はっぴょう 発表	публікація, презентація
ひつよう 必要	потреба, необхідно
じしん 地震	землетрус
ばあい 場合	випадок
きしょうちょう 気象庁	Японське метеорологічне агентство
ふんかけいかい 噴火警戒	попередження про виверження
しんせき 親戚	родич
おく 遅れる	спізнитися
しんばい 心配	занепокоєння
としよ お年寄り	похилого віку
いがい 以外	несподіванно
のぼ 登る	підійматися в гори
りんじ 臨時	чрезвичайний
じょうほう 情報	інформація

ブラジルのサンパウロで、日本の生活の中にあるデザインを
紹介する展示会が始まりました。日本政府がつくった「ジャ
パン・ハウス」が開いています。

会場には、岩手県の縄文時代の遺跡で見つかった、土で作っ
た入れ物などが展示されています。1万年前の生活の中にも細
かいデザインがあったことがわかります。

船のプロペラは岡山県の会社が作りました。いちばんいい形
をいろいろ考えて、美しくてむだがないデザインになりました。

ジャパン・ハウスの人は「生活の中にデザインや美しさがある
という日本の考えは、私たちブラジル人にも勉強になります
」と話していました。

Джерело:

[<https://www3.nhk.or.jp/news/easy/k10014022921000/k10014022921000.html>]

単語リスト	
生活	ЖИТТЯ
展示会	ВИСТАВКА
紹介する	представляться, знайомитися
始まる	починати
政府	уряд

ひら 開く	відкривати
かいじょう 会場	зал для зібрань
いせき 遺跡	руїни, залишки, развалини
じょうもんじだい 縄文時代	період дземон
いもの 入れ物	вмістилище, посуд, ящик
ふね 船	корабель
べんきょう 勉強する	вивчати

デジタルの ^{そつぎょう}卒業アルバム ^{おも}思い出を ^でビデオで ^み見ることができ
きる

よこはましにある ^{かわわひがししょうがっこう}川和東小学校は ^{ことし}今年、^{そつぎょう}卒業する ^{ねんせい}6年生にデジタルの ^{そつぎょう}卒業アルバムを ^{おく}贈りました。このアルバムは、みんなの ^{かお}顔や ^{きょうしつ}教室などを、^{しゃしん}写真ではなくて ^みビデオで見ることができます。

^{そつぎょう}卒業までの ^{ねん}3年、^{しんがた}新型コロナウイルスが ^{おお}大きな ^{もんだい}問題になりました。 ^{きゅうしょく}給食は ^{ともだち}友達と ^{はなし}話を ^たしないで ^た食べました。 ^{おんがくかい}音楽会も ^{ちい}小さな ^{かい}会になりました。 ^{ねんせい}6年生は「^{えがお}コロナとマスクで、みんなの ^{えがお}笑顔が ^き消えました」と ^{はな}話しています。

アルバムの ^{かいしゃ}会社は、^こ子どもたちの ^{おも}思い出に ^{のこ}残る ^{そつぎょう}卒業アルバムを ^{つく}作りたいと ^{かんが}考えました。そして、^{ねんせい}6年生は ^{ねんせい}クラスのみんなで、^{しょうらい}将来の ^{ゆめ}夢や ^{がっこう}学校の ^{おも}思い出について ^{はな}話す ^とビデオを ^と撮りました。

卒業式そつぎょうしきの日ひ、6年生ねんせいは「みんなでアルバムを作つくったことも、いい思い出おもいでになりました。このアルバムは宝たからもの物はなです」と話はなしました。

Джерело:

[<https://www3.nhk.or.jp/news/easy/k10014022141000/k10014022141000.html>]

<p>単語リスト</p> <p>しょうがっこう 小学校</p> <p>ことし 今年</p> <p>おく 贈る</p> <p>かお 顔</p> <p>しゃしん 写真</p> <p>しんがた 新型コロナウイルス</p> <p>きゅうしょく 給食</p> <p>おんがくかい 音楽会</p> <p>えがお<small>き</small> 笑顔<small>が</small>消える</p> <p>のこ 残る</p> <p>しょうらい 将来</p> <p>ゆめ 夢</p> <p>がっこう 学校</p> <p>と 撮る</p>	<p>початкова школа</p> <p>цього року</p> <p>преподносити, нагороджувати</p> <p>обличчя</p> <p>фото</p> <p>коронавірус</p> <p>організація харчування</p> <p>концерт</p> <p>посмішка зникла</p> <p>залишатися</p> <p>майбутнє</p> <p>мрія</p> <p>школа</p> <p>знімати, фотографувати</p>
---	---

滋賀県 体が白くて顔が黒い羊の赤ちゃんが生まれた

滋賀県米原市の「ローザンベリー多和田」という農園で、日本では珍しい羊を見ることができます。「ヴァレーブラックノーズシープ」という羊で、スイスで最初に生まれました。

体の毛が白くて、顔や耳の毛が黒い羊です。

この農園で先月、3匹の赤ちゃんが生まれました。1日に3回ミルクなどを飲んで、元気に大きくなりました。生まれてから1か月ぐらいで、女の赤ちゃん2匹は10kgに、男の赤ちゃんは15kgになりました。

羊を見にきた人は、赤ちゃんの近くに行って触ったり、写真を撮ったりして楽しんでいました。

農園の人は「羊の赤ちゃんはうれしいときに飛んだり跳ねたりします。とてもかわいいです。ぜひ見てほしいと思います」と話していました。

Джерело:

[<https://www3.nhk.or.jp/news/easy/k10014022091000/k10014022091000.html>]

かお 顔	обличчя
ひつじ 羊	вівця
あか 赤ちゃん	дитина
う 生ます	народився
のうえん 農園	ферма
めずら 珍しい	рідкий
さいしょ 最初	спочатку
け 毛	щерсть, волосся
せんげつ 先月	минулий місяц
びき 匹	рахівне слово для тварин
げんき 元気	здоровий
さわ 触る	торкатися
しゃしん 写真を撮る	фотографувати
と 飛ぶ	літати
は 跳ねる	стрибати, скакати

Використані джерела

1. <https://www3.nhk.or.jp/news/easy>
2. <https://japanese-words.org/uk/dictionary> Японський словник
онлайн
3. <https://jisho.org/> Japanese dictionary
4. <https://jlearn.net/> Japanese dictionary

Навчальне видання

Малахова Ю.В.

**Збірка текстів для читання та перекладу новин для
здобувачів освіти 3 курсу першого (бакалаврського)
рівня спеціальності 035 Філологія освітньо-
професійної програми «Мова і література (японська,
англійська)» 1-е видання**

За редакцією автора

Комп'ютерний макет – Малахова Ю.В.

Видавець

Видавництво Державного закладу

**„Луганський національний університет імені Тараса
Шевченка”**

вул. Ковалю, 5, м. Полтава, Полтавська обл., 36003